

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

N. 96 — 594

**22 DECEMBER 1995. — Decreet houdende de Middelenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 1996 (1)**

[F — 35195]

De Vlaamse Raad heeft aangenomen en Wij, regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1**

Voor het begrotingsjaar 1996 worden de niet toegewezen ontvangsten van de organen en de diensten van de Vlaamse Gemeenschap geraamd op :

(in miljoenen franken)	
<b>Titel I</b>	1.888,8
<b>Titel III</b>	48.544,3

Deze ontvangsten worden opgesomd onder de kolom "algemene ontvangsten" van de hiernavolgende tabel en aangeduid met code 01.

**Artikel 2**

Voor het begrotingsjaar 1996 worden de niet toegewezen ontvangsten van de Vlaamse Gemeenschap inzake de aangelegenheden bedoeld in artikel 127 tot 129 van de Grondwet geraamd op :

(in miljoenen franken)	
<b>Titel I</b>	295.744,4

Deze ontvangsten worden opgesomd onder de kolom "algemene ontvangsten" van de hiernavolgende tabel en aangeduid met code 02.

**Artikel 3**

Voor het begrotingsjaar 1996 worden de niet toegewezen ontvangsten van de Vlaamse Gemeenschap inzake de aangelegenheden bedoeld in artikel 39 van de Grondwet geraamd op :

(in miljoenen franken)	
<b>Titel I</b>	209.505,1

Deze ontvangsten worden opgesomd onder de kolom "algemene ontvangsten" van de hiernavolgende tabel en aangeduid met code 03.

(1) *Buitengewone zitting 1995.*

*Stukken.* — Ontwerp van decreet : 14 — nr. 1. — Advies van de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen : 12 — nr. 1. — Toelichtingen : 13 — nr. 1.

*Zitting 1995-1996.*

*Stukken.* — Amendementen : 14 — nr. 2. — Verslag : 14 — nr. 3. — Verslag van het Rekenhof : 17 — nr. 1.

*Handelingen.* — Besprekking en aanname. Vergaderingen van 18, 19 en 21 december 1995.

**Artikel 4**

Voor het begrotingsjaar 1996 worden de toegewezen ontvangsten van de organen en de diensten van de Vlaamse Gemeenschap geraamd op :

(in miljoenen franken)

<b>Titel I</b>	156,8

Deze ontvangsten worden opgesomd onder de kolom "toegewezen ontvangsten" van de hiernavolgende tabel en aangeduid met code 01.

**Artikel 5**

Voor het begrotingsjaar 1996 worden de toegewezen ontvangsten van de Vlaamse Gemeenschap inzake de aangelegenheden bedoeld in artikel 127 tot 129 van de Grondwet geraamd op :

(in miljoenen franken)

<b>Titel I</b>	974,1

Deze ontvangsten worden opgesomd onder de kolom "toegewezen ontvangsten" van de hiernavolgende tabel en aangeduid met code 02.

**Artikel 6**

Voor het begrotingsjaar 1996 worden de toegewezen ontvangsten van de Vlaamse Gemeenschap inzake de aangelegenheden bedoeld in artikel 39 van de Grondwet geraamd op :

(in miljoenen franken)

<b>Titel I</b>	1.459,2

Deze ontvangsten worden opgesomd onder de kolom "toegewezen ontvangsten" van de hiernavolgende tabel en aangeduid met code 03.

**Artikel 7**

De Vlaamse regering wordt ertoe gemachtigd het excedent van de uitgaven op de ontvangsten van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap, voor de begrotingsjaren 1980 tot en met 1996 door leningen te dekken.

De Vlaamse minister bevoegd voor Financiën en Begroting wordt ertoe gemachtigd :

1. Rentegevende financieringsmiddelen met inbegrip van de thesauriebewijzen zoals bedoeld in de wet van 22 juli 1991 betreffende de thesauriebewijzen en de depositobewijzen te creëren ten belope van het bedrag van de in de eerste alinea bedoelde machtiging.

2. Voor de in datzelfde kader eventueel aan te gane leningen zowel in België als in het buitenland en zowel in Belgische frank als in vreemde munt de voorwaarden en de terugbetalingstermijnen te bepalen of aan te passen, of in het algemeen, dienaangaande met de geldschutters beheersovereenkomsten af te sluiten.

3. Elke verrichting inzake het financieel beheer te doen, dit met inbegrip van het hechten van de waarborg van de Vlaamse Gemeenschap of het Vlaams Gewest naargelang het geval aan dergelijke verrichtingen door derden, in het algemeen belang van de schatkist.

**Artikel 8**

Overeenkomstig artikel 1, § 3 van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, wordt aan de Vlaamse regering machtiging verleend om de middelen inzake de aangelegenheden bedoeld zowel in artikel 39 als in artikel 127 tot 129 van de Grondwet aan te wenden tot het financeren van de uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap.

**Artikel 9**

De op 31 december 1995 bestaande directe en indirecte belastingen, in hoofdsom en opdeciem, worden tijdens het jaar 1996 ingevorderd volgens de bestaande wetten, decreten, besluiten en tarieven met inbegrip van deze die slechts een tijdelijk of voorlopig karakter hebben.

**Artikel 10**

De Vlaamse minister van Openbare Werken, Ruimtelijke Ordening en Binnenlandse Aangelegenheden wordt ertoe gemachtigd de opbrengst van de taksen voor nummerplaten van bootjes, piezierboten en vissersboten te innen alsook de opbrengst van de tolgelden voor het bedienen van kunstwerken op de bevaarbare waterwegen ten behoeve van de pleziervaart op zon- en feestdagen (vaarvignet).

**Artikel 11**

De Vlaamse minister bevoegd voor Financiën en Begroting wordt ertoe gemachtigd af te zien van de invordering van de weddotoelage ten belope van 244.881 frank, toegekend aan mevr. M.V. voor de periode van 1 september 1985 tot 31 maart 1988, van de vzw Schoolcomiteit van St. Jozef - de Plank, St. Martens Voeren.

**Artikel 12**

De Vlaamse minister bevoegd voor Financiën en Begroting wordt ertoe gemachtigd door middel van leningen de terugbetaling van de nog niet afgeloste obligaties van leningen der directe schuld (organisatieafdeling 24, programma 40) die op de vervaldag komen, te dekken.

**Artikel 13**

De ontvangsten geïnd vanaf 1989 voortvloeiend uit de terugvordering van ten onrechte uitbetaalde salarissen en salaristoelagen in de sector onderwijs, die betrekking hebben op de periode vóór 1 december 1988 en die niet het gevolg waren van een detachering, worden tot 31 december 1995 aangerekend op artikel 11.01 van de algemene ontvangsten.

**Artikel 14**

Dit decreet heeft uitwerking op 1 januari 1996.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 22 december 1995.

De Minister-president van de Vlaamse regering,  
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën, Begroting en Gezondheidsbeleid  
Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

## TABEL

CO	OA	PR	ART	HP		ALGEMENE ONTVANGSTEN	TOEGEWEZEN ONTVANGSTEN	(in miljoenen franken)
<b>TITEL I</b>								
<b>LOPENDE EN KAPITAALONTVANGSTEN</b>								
<b>INTERDEPARTEMENTALE ONTVANGSTEN</b>								
<b>GEMEENSCHAPS AANGELEGENHEDEN</b>								
02	20				Algemene ontvangst van de federale overheid afkomstig, voor gemeenschapsaangelegenheden			
			49.19		Financiering van het universitair onderwijs voor buiten- landse studenten (art. 62 van de bijzondere wet van 16 januari 1989)	356,4		
			49.21		Gedeelde belastingen	8.851,4		
			49.26		Ontvangsten voortvloeiend uit toepassing van art. 73 § 2 van de bijzondere wet van 16 januari 1989	99,8		
			49.29	T	Kijk en Luistergeld	15.632,7		
<b>GEWESTAANGELEGENHEDEN</b>								
03	30				Algemene Ontvangsten van de federale overheid afkomstig, voor gewestaangelegenheden			
			49.01	T	Gewestelijke belastingen	16.750,7		
			49.18		Ontvangsten voortvloeiend uit art. 35 van de bijzondere wet van 16 januari 1989 (tewerkstellingsprogramma's)	6.800,0		
			49.20		Solidariteitsmechanisme (pro memoria)			
			49.22		Samengevoegde belastingen	169.364,5		
			69.01	T	Successierechten en recht van overgang bij overlijden	13.159,1		
<b>GEMEENSCHAPPELIJKE ONTVANGSTEN</b>								
01	10				ALGEMENE ONTVANGSTEN			
			01.01		Overboeking van orderekening opgericht bij art. 2 van het decreet van 30.06.1993 (p.m.)			
			01.02		Structuele verschillen n.a.v. afrekening inkomsten			
			01.03		Nog te ontvangen bedragen vanwege de federale over- heid ingevolge het geschil bij de toepassing van art. 1481 van het B.W. van 16.1.1989	197,3		

**LEGENDE**

- CO : Code : 01, 02 of 03  
 O.A. : Organisatieafdeling  
 PR. : Programma  
 ART. : Artikelnummer  
 H.P. : Horizontaal programma  
 T. : Fiscale ontvangst

6060

## BELGISCH STAATSBLAD - 16.03.1996 - MONITEUR BELGE

(in miljoenen franken)

CO	OA	PR	ART	HP	ALGEMENE ONTVANGSTEN	TOEGEWEZEN ONTVANGSTEN
<b>DEPARTEMENT COORDINATIE</b>						
<b>DEPARTEMENT COORDINATIE (ALGEMEEN)</b>						
01	10			Diverse interdepartementale ontvangsten		
			12.01	Terugbetaling van geldvoorschotten andere dan op bestaansmiddelen	4.0	
			16.01	Verkoop van publicaties, drukwerken enz.	5.6	
			06.01	Diverse andere ontvangsten (pro memoria)	-	
			06.02	Ontvangsten departementaal fonds vervreemding en beheer van onroerenden goederen (pro memoria)	-	
<b>ADMINISTRATIE PROGRAMMATIE WETENSCHAPSBELEID</b>						
01	10			Algemeen Wetenschapsbeleid		
			06.90	Allerhande inkomsten met betrekking tot het Wetenschapsbeleid		8.5
<b>DEPARTEMENT ALGEMENE ZAKEN EN FINANCIEN</b>						
<b>DEPARTEMENT A.Z.F. (ALGEMEEN)</b>						
01	10			Diverse intradepartementale ontvangsten		
			12.01	Terugstorting van geldvoorschotten andere dan op bestaansmiddelen	15.0	
			16.01	Verkoop van publicaties, drukwerken enz. (pro memoria)	-	
			06.01	Diverse andere ontvangsten	5.0	
			06.02	Ontvangsten departementaal fonds vervreemding en beheer van onroerende goederen (pro memoria)	-	
<b>ADMINISTRATIE BUDGETTERING, ACCOUNTING EN FINANCIËEL MANAGEMENT</b>						
01	10			Algemene Financiële Logistiek		
			26.01	Allerhande terugvorderingen (pro memoria)	-	
			76.01	Opbrengst van de verkoop van onroerende goederen (art. 93 decreet 22.12.93) (50%)	-	45.0
			76.03	Ophorengst uit beheer en vervreemding van het cargo-vil-project	-	
			89.01	Terugstorting van renteloze voorschotten	600.0	
01	30			Waarborgen		
			38.02	Bijdragen in verband met de verleende waarborg	150.0	
			06.17	Ontvangsten in het kader van de waarborgstelling met betrekking tot de huisvesting	-	13.0

## BELGISCH STAATSBLEAD - 16.03.1996 - MONITEUR BELGE

6061

CO	OA	PR	ART	HP		ALGEMENE ONTVANGSTEN	TOEGEWEZEN ONTVANGSTEN
01	40				<b>Rechtstreekse schuld</b>		
			26.03		Intresten in het kader van een autonoom kasbeheer	400.0	
01	50				<b>Intendance diensten</b>		
			16.09		Ontvangsten intendance diensten		70,0
01	80				<b>Indirecte schuld</b>		
			26.01		Terugbetaling van indirecte schuld	5,0	
	26				<b>ADMINISTRATIE OVERHEIDSOPDRACHTEN, GEBOUWEN EN GESUBSIDIEERDE INFRASTRUCTUUR</b>		
01	10				Gebouwen		
			28.01		Opbrengsten van domeingoederen	0,7	
			76.04		Opbrengst uit vervreemding en beheer van administratieve gebouwen en hun aanhangigheden (pro memoria)		
	30				<b>DEPARTEMENT ONDERWIJS</b>		
					<b>DEPARTEMENT ONDERWIJS (ALGEMEEN)</b>		
02	10				Diverse intradepartementale ontvangsten		
			12.01		Terugstorting van geldvoorschotten, andere dan op bestaansmiddelen	60,0	
			16.01		Verkoop van publicaties, drukwerk enz.	7,0	
			06.01		Diverse andere opbrengsten	1,0	
			06.02		Ontvangsten departementaal fonds vervreemding en beheer van onroerende goederen (pro memoria)		
	33				<b>ADMINISTRATIE HOGER ONDERWIJS EN WETENSCHAPPELIJK ONDERZOEK</b>		
02	20				Universitair Onderwijs		
			46.01		Gebruiksvergoeding te betalen door U.Z. Gent	330,6	
	34				<b>ADMINISTRATIE PERMANENTE VORMING</b>		
02	10				Deeltijds Kunstonderwijs		
			06.01		Diverse ontvangsten	290,0	

6062

## BELGISCH STAATSBLEAD - 16.03.1996 - MONITEUR BELGE

(in miljoenen franken)

CO	OA	PR	ART	HP		ALGEMENE ONTVANGSTEN	TOEGEWEZEN ONTVANGSTEN
35 ADMINISTRATIE ONDERSTEUNING							
02		10			Studietoelagen en -financiering		
			34.01		Terugbetaling van toelagen	1,5	
02		30			Leerlingenvervoer		
			16.05		Ontvangsten voortvloeiend uit het vervoer van leerlingen	-	43,1
02		40			Algemeen onderwijs en vorming		
			16.04		Entreegelden, inschrijvingsgelden en schoolgelden - diverse opbrengsten der instellingen en diensten	75,0	-
			06.10		Ontvangsten in het kader van de navorming	-	5,0
02		50			Aanwending van teruggevorderde wedden en weddetoe-lagen		
			11.02		Terugbetaling van wedden en weddetoe-lagen	-	900,0
39 DIENSTEN VAN DE SECRETARIS-GENERAAL							
02		20			Diverse ontvangsten		
			12.90		Ontvangsten Tijdschrift "Klasse"	-	4,5
40 DEPARTEMENT WELZIJN, VOLKSGEZONDHEID EN CULTUUR							
DEPARTEMENT W.V.C. (ALGEMEEN)							
02		10			Diverse intradepartementale ontvangsten		
			12.01		Terugstorting van geldvoorschotten andere dan op bestaansmiddelen	20,0	-
			16.01		Verkoop van publicaties, drukwerken enz.	7,0	-
			06.01		Diverse andere ontvangsten	4,0	-
			34.01		Terugbetaling van toelagen	8,0	-
			50.01		Terugbetaling van toelagen (pro memoria)	-	-
			06.02		Ontvangsten departementaal fonds verreindiging en beheer van onroerende goederen	-	4,0
41 ADMINISTRATIE GEZIN EN MAATSCHAPPELIJK WELZIJN							
02		10			Algemeen Welzijnsbeleid		
			12.90		Inkomsten fonds Centrum voor Bevolkings- en Gezins-studies	-	1,2
44 ADMINISTRATIE KUNST							
02		50			Algemeen kunstbeleid		
			06.12		Diverse opbrengsten	-	5,0

CO	OA	PR	ART	HP			(in miljoenen franken)
					ALGEMENE ONTVANGSTEN	TOEGEWEZEN ONTVANGSTEN	
					<b>DEPARTEMENT ECONOMISCHE ZAKEN, WERKGELENHEID, BINNENLANDSE AANGELEGENHEDEN EN LANDBOUW</b>		
	50				<b>DEPARTEMENT E.W.B.L. (ALGEMEEN)</b>		
01	10				Diverse intradepartementale ontvangsten		
			12.01		Terugstorting van geldvoorschotten, andere dan op bestaansmiddelen	9,0	
			16.01		Verkoop van publicaties, drukwerken, enz...	0,3	
			06.01		Diverse andere ontvangsten	10,0	
			06.02		Ontvangsten departementaal fonds vervreemding en beheer van ontoerende goederen		5,3
	51				<b>ADMINISTRATIE ECONOMIE</b>		
03	10				Algemeen Economisch beleid		
			01.01		Inkomsten naar aanleiding van de vereffening van het I.O.N.W.L. (pro memoria)		
			01.02		Storting door de P.M.V. van middelen ontvangen vóór 1.1.1996 voor rekening van het Vlaams Gewest	110,0	
			26.03		Inkomsten t.g.v. opdrachten van de P.M.V. uitgevoerd in naam en voor rekening van het Vlaams Gewest		200,0
			39.01		EFRO-tussenkomsten (pro memoria)		
			39.05		Terugbetaling door de E.U. van beëindigingspremies voor de vaartuigen die ontrokken worden aan de zeevisserijactiviteiten	77,7	
			66.01		Terugstorting uit het nationaal prototype fonds (pro memoria)		
			89.03		Dividend G.I.M.V.	550,0	
			89.04		Terugstorting van renteloze voorschotten toegestaan in het kader van het economisch overheidsinitiatief	11,2	
			89.05		Dividend Limburgse Reconvertie Maatschappij	125,0	
03	40				Buitenlandse Handel en Exportbevordering		
			30.01		Terugvordering van leningen verleend ter bevordering van de export	4,0	
			46.01		Terugbetaling door de V.D.B.H. in uitvoering van artikel 93 van het decreet van 25.06.1992	20,0	
			81.01		Terugvordering van leningen verleend ter bevordering van de export	4,0	
03	80				Heraanwending van activa		
			86.04		Teruebetaling van activa en ontrecht verleende steun in het kader van de economische wetgeving		1000,0
	54				<b>ADMINISTRATIE LANDBOUW</b>		
02	20				Landbouwvorming		
			39.90		E.O.G.F.L.-tussenkomsten		11,2

van mijlen franken

CO	DA	PR	ART	IP		ALGEMENE ONTVANGSTEN	TOEGEWEEZEN ONTVANGSTEN
<b>DEPARTEMENT LEEFMILIEU EN INFRASTRUCTUUR</b>							
<b>60 ADMINISTRATIE ALGEMENE ADMINISTRATIEVE DIENSTEN</b>							
02	10				Diverse intradepartementale ontvangsten		
			12.01		Terugstorting van geldvoorschotten, andere dan op bestaansmiddelen	40,0	
			16.01		Verkoop van publicaties, drukwerken enz.	10,0	
			06.01		Diverse andere ontvangsten	40,0	
			06.50		Diverse ontvangsten uit roerend vermogen	20,0	
			06.02		Ontvangsten departementaal fonds vervreemding en beheer van onroerende goederen (pro memoria)		
<b>61 ADMINISTRATIE MILIEU-, NATUUR-, LAND-, EN WATERBEHEER</b>							
03	30				Bos en Groen		
			28.03		Visserijverloven		35,0
03	40				Landinrichting en Bodem		
			36.09		Ontvangsten voortvloeiend uit de toepassing van de wetten en decreten op de ruilverkaveling en de landinrichting		50,0
			39.06		EOGFL en EFRO inkomsten in het kader van de ruilverkaveling en de landinrichting		5,0
03	50				Waterhuishouding		
			38.08		Inkomsten in het kader van de waterhuishouding, de polders en de wateringen		5,0
			39.07		EOGFL en EFRO inkomsten in het kader van de Waterhuishouding		20,0
			06.19		Inkomsten in het kader van de grondwaterreiniging (schadefonds)		0,2
<b>62 ADMINISTRATIE RUIMTELIJKE ORDENING, HUISVESTING EN MONUMENTEN EN LANDSCHAPPEN</b>							
03	10				Ruimtelijke Ordening en Stedebouw		
			16.11		Inkomsten in het kader van de plenschade		60,0
03	20				Monumenten en Landschappen		
			16.12		Diverse opbrengsten in de sector Monumenten en Landschappen		3,0
03	40				Huisvesting		
			53.01		Terugbetaling van premies uit de huisvestingssector		75,0

(in miljoenen franken)

CO	OA	PR	ART	HP	ALGEMENE ONTVANGSTEN	TOEGEWEZEN ONTVANGSTEN
<b>64 ADMINISTRATIE WATERWEGEN EN ZEEWEZEN</b>						
03	10			Waterwegen en Binnenvaart		
			06.50	Terugbetaling van door het Gewest gedane uitgaven voor het herstel van schade veroorzaakt door derden aan waterwegen	15.0	
03	20			Havens, Loodswezen en Zeescheepvaart		
			06.50	Terugbetaling van door het Gewest gedane uitgaven voor het herstel van schade veroorzaakt door derden aan havens	13.9	
			16.08	Loods- en sleepgelden	2300.0	
			16.09	L.O.A. (Loodsen op afstand)	5.0	
			16.10	V.T.S. (Vessel Trafic Service)	45.0	
			59.02	Participatie door Nederland in de kostprijs voor de studie en de bouw van de voorzieningen inzake de inrichting van een uitgebreide walradarketen langs de Westerschelde en haar mondingen	40.0	
03	40			Algemeen Infrastructuur- en Scheepvaartbeleid		
			16.06	Verkoop van studies door het Waterbouwkundig laboratorium te Borgerhout	6.0	
<b>COLLEGE VAN SECRETARISSSEN-GENERAAL</b>						
01	99			COLLEGE VAN SECRETARISSSEN-GENERAAL		
01	10			Intradepartementale bestaansmiddelen		
			11.01	Terugbetaling	147.0	
				a) van wedden, salarissen, enz. ten onrechte uitbetaald		
				b) van wedden uitbetaald door de Vlaamse Gemeenschap, ten bate van bij parastatalen, ministeriële kabinetten enzo voort gedetacheerde of voor andere opdrachten ter beschikking gestelde ambtenaren en beambten.		
			11.03	Terugbetaling van GEKO-premies	68.0	
			11.04	Terugbetaling wedden D.A.B. Luchthaven Antwerpen en Oostende	192.5	
			12.01	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van voorschotten - Terugstorting van geldvoorschotten op bestaansmiddelen	70.0	
			16.01	Verkoop van publicaties, drukwerken enz. aangekocht op bestaansmiddelen	0.4	
			26.04	Opbrengst uit verhuizing en beheer van administratieve gebouwen en hun aanhangigheden	150	
			77.01	Opbrengst van de verkoop van roerende vermogensgoederen aangekocht op bestaansmiddelen	40	
			06.01	Diverse andere ontvangsten met betrekking tot bestaansmiddelen	5.0	
<b>TOTAAL ONTVANGSTEN TITEL I</b>					<b>507 138.3</b>	<b>2590.1</b>

JO	DX	PR	ART	HP		ALGEMEEN ONTVANGSTEN	TOEGEWEEZEN ONTVANGSTEN	(in miljoenen franken)

**TITEL III**  
**OPBRENGST VAN LENINGEN**

24	ADMINISTRATIE BUDGETTERING, ACCOUNTING EN FINANCIËEL MANAGEMENT			
00	90	Leningen		
	96.01	Opbrengst van leningen (in Belgische frank)		48.544,3
		TOTAAL ONTVANGSTEN TITEL III		48.544,3

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE

F 96 - 594

22 DECEMBRE 1995. — Décret contenant le budget des Voies et Moyens de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 1996 (1)

[F — 35195]

Le Conseil flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1er.

Pour l'année budgétaire 1996, les recettes non affectées des organes et des services de la Communauté flamande sont estimées à :

(en millions de francs)

Titre Ier	1.888,8
Titre III	48.544,3

Ces recettes sont énumérées à la colonne "recettes générales" du tableau ci-après et sont indiquées par le code 01.

Art.2.

Pour l'année budgétaire 1996, les recettes non affectées de la Communauté flamande relatives aux matières visées aux articles 127 à 129 de la Constitution sont estimées à :

(en millions de francs)

Titre Ier	295.744,4
-----------	-----------

Ces recettes sont énumérées à la colonne "recettes générales" du tableau ci-après et sont indiquées par le code 02.

(1) Session extraordinaire 1995.

Documents. — Projet de décret : 14 - n° 1. — Avis du Conseil socio-économique de Flandre : 12 - n° 1. — Annexes : 13 - n° 1.

Session 1995-1996.

Documents. — Amendements : 14 - n° 2. — Rapport : 14 - n° 3. — Rapport de la Cour des Comptes : 17 - n° 1.

Annales. — Discussion et adoption. Séances des 18, 19 et 21 décembre 1995.

## Art.3.

Pour l'année budgétaire 1996, les recettes non affectées de la Communauté flamande relatives aux matières visées à l'article 39 de la Constitution, sont estimées à :

(en millions de francs)

<b>Titre Ier</b>	<b>209.505,1</b>
------------------	------------------

Ces recettes sont énumérées à la colonne "recettes générales" du tableau ci-après et sont indiquées par le code 03.

## Art.4.

Pour l'année budgétaire 1996, les recettes affectées des organes et des services de la Communauté flamande sont estimées à :

(en millions de francs)

<b>Titre Ier</b>	<b>156,8</b>
------------------	--------------

Ces recettes sont énumérées à la colonne "recettes affectées" du tableau ci-après et sont indiquées par le code 01.

## Art.5.

Pour l'année budgétaire 1996, les recettes affectées de la Communauté flamande relatives aux matières visées aux articles 127 à 129 de la Constitution sont estimées à :

(en millions de francs)

<b>Titre Ier</b>	<b>974,1</b>
------------------	--------------

Ces recettes sont énumérées à la colonne "recettes affectées" du tableau ci-après et sont indiquées par le code 02.

## Art.6.

Pour l'année budgétaire 1996, les recettes affectées de la Communauté flamande relatives aux matières visées à l'article 39 de la Constitution sont estimées à :

(en millions de francs)

<b>Titre Ier</b>	<b>1.459,2</b>
------------------	----------------

Ces recettes sont énumérées à la colonne "recettes affectées" du tableau ci-après et sont indiquées par le code 03.

#### Art.7.

Le Gouvernement flamand est autorisé à couvrir par des emprunts l'excédent des dépenses sur les recettes du budget de la Communauté flamande pour les années budgétaires 1980 à 1996 inclusive.

Le Ministre flamand ayant les finances et le budget dans ses attributions est autorisé :

1. à créer des moyens de financement productifs d'intérêts, y compris les billets de trésorerie tels que visés par la loi du 22 juillet 1991 relative aux billets de trésorerie et aux certificats de dépôt, à concurrence du montant de l'autorisation visée à l'alinéa 1er;
2. à fixer ou adapter les conditions et les délais de remboursement des emprunts à contracter éventuellement dans le même cadre, aussi bien en Belgique qu'à l'étranger et en francs belges comme en devises étrangères, ou à conclure en général à ce sujet des conventions de gestion avec les bailleurs de fonds;
3. à effectuer, dans l'intérêt général de la Trésorerie, toute opération financière, y compris l'octroi de la garantie de la Communauté flamande ou de la Région flamande, selon le cas, à de telles opérations effectuées par des tiers.

#### Art.8.

Conformément à l'article 1er, § 3, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, le Gouvernement flamand est autorisé à utiliser les moyens relatifs aux matières visées tant à l'article 39 qu'aux articles 127 à 129 de la Constitution pour le financement du budget des dépenses de la Communauté flamande.

#### Art.9.

Les impôts directs et indirects existant le 31 décembre 1995, en principal et décimes additionnels, sont recouvrées pendant l'année 1996 conformément aux lois, décrets, arrêtés et tarifs applicables y compris ceux qui n'ont qu'un caractère temporaire ou provisoire.

#### Art.10.

Le Ministre flamand des Travaux publics, de l'Aménagement du Territoire et des Affaires intérieures est autorisé à percevoir le produit des taxes des plaques d'immatriculation des barques et des bateaux de plaisance et de pêche ainsi que le produit des péages pour la commande des ouvrages d'art sur les voies navigables à l'usage de la navigation de plaisance les dimanches et jours fériés (vignette de navigation).

**Art.11.**

Le Ministre flamand ayant les finances et le budget dans ses attributions est autorisé à renoncer au recouvrement de la subvention-traitement à concurrence de 244.881 francs, allouée pour la période du 1er septembre 1985 au 31 mars 1988 à Mme.M.V. de l'a.s.b.l. "Schoolcomiteit van St.Jozef - de Plank", de Fouron-Saint-Martin.

**Art.12.**

Le Ministre flamand ayant les finances et le budget dans ses attributions est autorisé à couvrir par des emprunts l'amortissement des obligations non encore remboursées d'emprunts de la dette directe (division organique 24, programme 40) qui arrivent à échéance.

**Art.13.**

Sont imputées jusqu'au 31 décembre 1995 à l'article 11.01 des recettes générales, les recettes perçues à partir de 1989 à la suite de la répétition de traitements et subventions-traitement indûment payés dans le secteur de l'enseignement pour la période précédant le 1er décembre 1988, le paiement indû ne résultant pas d'un détachement.

**Art.14.**

Le présent décret produit ses effets le 1er janvier 1996.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 22 décembre 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances, du Budget et de la Politique de Santé,  
Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

CO	DO	PR	ART	PH	(en millions de francs)						
					RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES					
<b>TITRE Ier</b>											
<b>RECETTES COURANTES ET DE CAPITAL</b>											
<b>RECETTES INTERDEPARTEMENTALES</b>											
82											
<b>MATIERES COMMUNAUTAIRES</b>											
02	20				Recettes générales provenant de l'autorité fédérale pour les matières communautaires						
			49.19		Financement de l'enseignement universitaire pour les étudiants étrangers (art. 62 de la loi spéciale du 16 janvier 1989)	356.4	-				
			49.21		Impôts partagés	278.851.4	-				
			49.26		Recettes provenant de l'application de l'art. 73, § 2, de la loi spéciale du 16 janvier 1989	99.8	-				
			49.29	T	Redevance radio et télévision	15.632.7	-				
83											
<b>MATIERES REGIONALES</b>											
03	30				Recettes générales provenant de l'autorité fédérale pour les matières régionales						
			49.01	T	Impôts régionaux	16.750.7	-				
			49.18		Recettes résultant de l'article 35 de la loi spéciale du 16 janvier 1989 (programmes de mise au travail)	6.800.0	-				
			49.20		Mécanisme de solidarité (pour mémoire)		-				
			49.22		Impôts conjoints	169.364.5	-				
			69.01	T	Droits de succession et de mutation par décès	13.159.1	-				
84											
04	10				RECETTES COMMUNES						
Recettes générales											
			01.01		Transfert du compte d'ordre créé par l'article 2 du décret du 30 juin 1993 (p.m.)	-	-				
			01.02		Differences structurelles après le règlement définitif des recettes	-	-				
			01.03		Montants encore à recevoir de l'autorité fédérale à la suite du conflit relatif à l'application de l'article 14, § 1ER, DU C.C. du 16.1.1989	197.3	-				

**LEGENDE**

Co : Code : 01, 02 ou 03

D.O. : Division organique

PR. : Programme

ART. : Numéro d'article

P.H. : Programme horizontal

T : Recette fiscale

CO	DO	PR	ART	PH		( en millions de francs)
					RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES
<b>DEPARTEMENT DE COORDINATION</b>						
10					DEPARTEMENT DE COORDINATION (GENERAL)	
<b>RECETTES INTERDEPARTEMENTALES DIVERSES</b>						
01	10				MATIERES COMMUNAUTAIRES	
		12.01			Remboursement des avances de fonds autres que celles sur les moyens de subsistance	4.0
		16.01			Vente de publications, d'imprimés, etc ...	5.6
		06.01			Autres recettes diverses (pour mémoire)	-
		06.02			Recettes du fonds départemental pour l'aliénation et la gestion d'immeubles (pour mémoire)	-
<b>ADMINISTRATION DE LA PROGRAMMATION DE LA POLITIQUE SCIENTIFIQUE</b>						
13					Politique scientifique générale	
01	10				Recettes diverses dans le cadre de la politique scientifique	8.5
<b>DEPARTEMENT DES AFFAIRES GENERALES ET DES FINANCES</b>						
20					DEPARTEMENT DES AFFAIRES GENERALES ET DES FINANCES (GENERAL)	
01	10				Recettes intradépartementales diverses	
		12.01			Remboursement des avances de fonds autres que celles sur les moyens de subsistance	15.0
		16.01			Vente de publications, d'imprimés etc... (pour mémoire)	-
		06.01			Autres recettes diverses	5.0
		06.02			Recettes du fonds départemental pour l'aliénation et la gestion d'immeubles (pour mémoire)	-
<b>ADMINISTRATION DE LA BUDGETISATION, DE LA GESTION COMPTABLE ET DU MANAGEMENT FINANCIER</b>						
24					Logistique financière générale	
01	10				Toutes sortes de répétitions (pour mémoire)	-
		26.01			Produit de la vente d'immeubles (art. 93 décret 22.12.93) (50 %)	45.0
		76.01			Produit provenant de l'aliénation et de la gestion du projet cargoval	-
		89.01			Remboursement des avances à titre gratuit	600.0

6072

## BELGISCH STAATSBLAD - 16.03.1996 - MONITEUR BELGE

CO	DO	PR	ART	PH	( en millions de francs)		
						RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES
01	30			<b>Garanties</b>			
			38.02	Contributions relatives à l'octroi de la garantie	150,0		
			06.17	Recettes dans le cadre des garanties relatives au logement			13,0
01	40			<b>Dette directe</b>			
			26.03	Intérêts dans le cadre de la gestion autonome des fonds	400,0		
01	50			<b>Services d'intendance</b>			
			16.09	Recettes des services d'intendance			70,0
01	80			<b>Dette indirecte</b>			
			26.01	Remboursement de la dette indirecte	5,0		
26				<b>ADMINISTRATION DES MARCHES PUBLICS, DES BATIMENTS ET DE L'INFRASTRUCTURE SUBSIDIEE</b>			
01	10			<b>Bâtiments</b>			
			28.01	Produit de biens domaniaux	0,7		
			76.04	Produit provenant de l'aliénation et de la gestion des bâtiments administratifs et leurs dépendances (pour mémoire)			
<b>DEPARTMENT DE L'ENSEIGNEMENT</b>							
30				<b>DEPARTEMENT DE L'ENSEIGNEMENT (GENERAL)</b>			
02	10			Récentes intradépartementales diverses			
			12.01	Remboursement des avances de fonds autres que celles sur les moyens de subsistance	60,0		
			16.01	Vente de publication, d'imprimés, etc...	7,0		
			06.01	Autres récentes diverses	1,0		
			06.02	Recettes du fonds départemental pour l'aliénation et la gestion d'immeubles (pour mémoire)			
33				<b>ADMINISTRATION DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE</b>			
02	20			Enseignement universitaire			
			46.01	Indemnité d'utilisation à payer par l'U.Z. Gent	330,6		
34				<b>ADMINISTRATION DE LA FORMATION PERMANENTE</b>			
02	10			Enseignement artistique à temps partiel			
			06.01	Recettes diverses	290,0		

CO	DO	PR	ART	PH	( en millions de francs)	
					RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES
			35		<b>ADMINISTRATION D'AIDE A LA GESTION</b>	
02		10			Allocations d'études et financement des études	
					Remboursement des allocations	
02		30	34.01		Transport scolaire	1.5
					Recettes provenant du transport scolaire	
02		40	16.05		Enseignement général et formation	43.1
					Prix d'entrée, droits d'inscription et minerval - revenus divers des établissements et des services	75.0
			16.04		Recettes dans le cadre de la formation continuée	
02		50	06.10		Affectation des traitements et des allocations de traitements recouvrés	5.0
					Remboursement de traitements et subventions-traitement	900.0
			39		<b>SERVICES DU SECRETAIRE GENERAL</b>	
02		20			Recettes diverses	
			12.90		Recettes revue "Klasse"	4.5
			40		<b>DEPARTEMENT DE L'AIDE SOCIALE, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE LA CULTURE</b>	
					<b>DEPARTEMENT DE L'AIDE SOCIALE, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE LA CULTURE (GENERAL)</b>	
02		10			Recettes intradépartementales diverses	
			12.01		Remboursement des avances de fonds autres que celles sur les moyens de subsistance	20.0
			16.01		Vente de publications, d'imprimés, etc...	7.0
			06.01		Autres recettes diverses	4.0
			34.01		Remboursement d'allocations	8.0
			50.01		Remboursement d'allocations (pour mémoire)	
			06.02		Recettes du fonds départemental pour l'alémentation et la gestion d'immeubles	4.0
			41		<b>ADMINISTRATION DE LA FAMILLE ET DE L'AIDE SOCIALE</b>	
02		10			Politique générale de l'Aide sociale	
			12.90		Recettes du fonds du "Centrum voor Bevolkings-en Gezinssstudies" (Centre d'Etude de la Population et de la Famille)	1.2

6074

## BELGISCHE STAATSBALAD - 16.03.1996 - MONITEUR BELGE

CO	DO	PR	ART	PH	(en millions de francs)		
					RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES	
			44				
02		50		ADMINISTRATION DES ARTS			
			06.12	Politique générale en matière des arts		5.0	
				Revenus divers			
				DEPARTEMENT DE L'ECONOMIE, DE L'EMPLOI, DES AFFAIRES INTERIEURES ET DE L'AGRICULTURE			
	50			DEPARTEMENT DE L'ECONOMIE, DE L'EMPLOI, DES AFFAIRES INTERIEURES ET DE L'AGRICULTURE (GENERAL)			
01		10		Recettes intradépartementales diverses			
		12.01		Remboursement des avances de fonds autres que celles sur les moyens de subsistance	9.0		
		16.01		Vente de publications, d'imprimés, etc...	0.3		
		06.01		Autres recettes diverses	10.0		
		06.02		Recettes du fonds départemental pour l'aliénation et la gestion d'immeubles		5.3	
				51	ADMINISTRATION DE L'ECONOMIE		
03		10		Politique économique générale			
		01.01		Recettes à l'occasion de la liquidation du "I.O.N.W.L." (Institut pour l'Encouragement de la Recherche scientifique dans l'Industrie et l'Agriculture) - (pour mémoire)			
		01.02		Versement par la "P.M.V." de moyens reçus avant 1.1.96 pour le compte de la Région flamande	110.0		
		26.03		Recettes par suite des missions de la "P.M.V." accomplies au nom et pour le compte de la Région flamande		200.0	
		39.01		Interventions FEDER (pour mémoire)			
		39.05		Remboursement par la U.E. des primes d'arrêt définitif pour les bateaux retirés de la pêche maritime	77.7		
		66.01		Remboursement du fonds prototype national (pour mémoire)			
		89.03		Dividende "G.I.M.V."	550.0		
		89.04		Remboursement des avances à titre gratuit accordées dans le cadre de l'économie à l'initiative du gouvernement	11.2		
		89.05		Dividende "Limburgse Reconversie Maatschappij"	125.0		
0.		40		Commerce extérieur et Promotion de l'Exportation			
		30.01		Répétition des prêts octroyés pour la promotion de l'exportation	4.0		

CO	DO	PR	ART	PH	€ en millions de francs)	
					RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES
			46.01	Remboursement par le "V.D.B.H." (office flamand du Commerce extérieur) en exécution de l'article 93 du décret du 25.06.1992	20,0	
			81.01	Répétition des prêts octroyés pour la promotion de l'exportation	4,0	
03	80			Réaffectation d'actifs		
			86.04	Remboursement d'actifs et des subsides indûment accordés dans le cadre de la législation économique		1000,0
	54			ADMINISTRATION DE L'AGRICULTURE		
02	20			Formation agricole		
			39.90	Interventions F.E.O.G.A.		11,3
				DEPARTEMENT DE L'ENVIRONNEMENT ET DE L'INFRASTRUCTURE		
	60			ADMINISTRATION DES SERVICES ADMINISTRATIFS GENERAUX		
03	10			Recettes intradépartementales diverses		
			12.01	Remboursement des avances de fonds autres que celles sur les moyens de subsistance	40,0	
			16.01	Vente de publications, d'imprimés, etc ...	10,0	
			06.01	Autres recettes diverses	40,0	
			06.50	Recettes diverses provenant des biens patrimoniaux mobiliers	20,0	
			06.02	Recettes du fonds départemental pour l'aliénation et la gestion d'immeubles (pour mémoire)	—	
	61			ADMINISTRATION DE LA GESTION, DE L'ENVIRONNEMENT, DE LA NATURE, DU SOL ET DES EAUX		
03	30			Forêt et Espaces verts		
			28.03	Permis de pêche		35,0
03	40			Rénovation rurale et Sol		
			36.09	Recettes résultant de l'application des lois et décrets sur le remembrement et la rénovation rurale		50,0
			39.06	Revenus provenant du FEOGA et du FEDER dans le cadre du remembrement et de la rénovation rurale		5,0
03	50			Economie hydraulique		
			38.08	Revenus dans le cadre de l'économie hydraulique, des polders et wateringues		5,0
			39.07	Revenus provenant du FEOGA et du FEDER dans le cadre de l'économie hydraulique		20,0
			06.19	Revenus dans le cadre de l'épuration des eaux souterraines (fonds d'indemnisation)		0,2

6076

## BELGISCHE STAATSBLAD - 16.03.1996 - MONITEUR BELGE

CO	DO	PR	ART	PH	( en millions de francs)	
					RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES
	62			ADMINISTRATION DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE, DU LOGEMENT ET DES MONUMENTS ET SITES		
03	10			Aménagement du Territoire et Urbanisme		
		16.11		Revenus relatifs aux dommages résultant de plans	60,0	
03	20			Monuments et Sites		
		16.12		Produits divers dans le secteur des Monuments et Sites	3,0	
03	40			Logement		
		53.01		Remboursement des primes dans le secteur du logement	75,0	
	64			ADMINISTRATION DES VOIES HYDRAULIQUES ET DE LA MARINE		
03	10			Voies hydrauliques et Navigation intérieure		
		06.50		Remboursement des dépenses faites par la Région pour la répartition des dommages causés par des tiers aux voies hydrauliques	15,0	
03	20			Ports, Pilotage et Navigation maritime		
		06.50		Remboursement des dépenses faites par la Région pour la réparation des dommages causés par des tiers aux ports	13,9	
		16.08		Droits de pilotage et de remorquage	2300,0	
		16.09		Pilotage à distance	5,0	
		16.10		V.T.S. (Vessel Trafic Service)	45,0	
		59.02		Participation des Pays-Bas aux frais d'étude et de construction des installations prévues dans le cadre de l'extension du système de navigation par radar le long de l'Escaut occidental et des ses bouches	40,0	
03	40			Politique générale en matière d'infrastructure et de navigation		
		16.06		Vente d'études par le "Waterbouwkundig laboratorium" à Borgerhout	6,0	
	99			COLLEGE DE SECRETAIRES GENERAUX		
				COLLEGE DES SECRETAIRES GENERAUX		
01	10			Moyens de subsistance intradépartementaux		
		11.01		Remboursement	147,0	
			a) de traitements, salaires, etc., indûment payés			
			b) de traitements payés par la Communauté flamande au bénéfice des fonctionnaires et agents détachés auprès des institutions parastatales, cabinets ministériels, etc. ou mis à la disposition pour d'autres fonctions			

CO	DO	PR	ART	PH	( en millions de francs)	
					RECETTES GENERALES	RECETTES AFFECTEES
			11.03	Remboursement des primes relatives aux contractuels subventionnés	68.0	-
			11.04	Remboursement des traitements des services à gestion séparée Aéroports d'Anvers et d'Ostende	192.5	-
			12.01	Versement au Trésor des sommes non affectées par les comptables qui font leurs opérations par des avances - Versement des avances de fonds sur les moyens de subsistance	70.0	-
			16.01	Vente de publications, d'imprimés, etc. achetés sur les moyens de subsistance	0.4	-
			76.04	Produit provenant de l'aliénation et de la gestion des bâtiments administratifs et de leurs dépendances	-	15.0
			77.01	Produit de la vente de biens patrimoniaux mobiliers achetés sur les moyens de subsistance	4.0	-
			06.01	Autres recettes diverses relatives aux moyens de subsistance	5.0	-
				TOTAL DES RECETTES TITRE Ier	507.138,3	2590,1

## TITRE III

## PRODUIT DES PRETS

24		ADMINISTRATION DE LA BUDGETISATION, DE LA GESTION COMPTABLE ET DU MANAGEMENT FINANCIER	
01	90	Prêts	
	96.01	Produit des prêts (en francs belges)	48.544,3
		TOTAL DES RECETTES TITRE III	48.544,3

## ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

## MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

19 FEBRUARI 1996. — Ministerieel besluit nr. 19 houdende bevestiging van erkennung en ambishalve intrekking van erkennung in toepassing van artikel 111 van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet

(11056)

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economie en Telecommunicatie,

Gelet op de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet, gewijzigd bij de wet van 6 juli 1992, inzonderheid op de artikelen 74, 75, 78 en 111;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 februari 1992 tot bepaling van het bedrag van het in hoofde van de kredietgever vereiste netto-actief bedoeld in artikel 75, § 3, 1°, van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet;

## MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

19 FEVRIER 1996. — Arrêté ministériel n° 19 portant confirmation d'agrément et retrait d'office d'agrément en application de l'article 111 de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation

(11056)

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie et des Télécommunications,

Vu la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation, modifiée par la loi du 6 juillet 1992, notamment les articles 74, 75, 78 et 111;

Vu l'arrêté royal du 24 février 1992 déterminant le montant de l'actif net requis dans le chef du prêteur visé à l'article 75, § 3, 1° de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation;